

En ta
Wag. des. M. l. y Mayo a N. 26.
Asteca

De
L. H. 2.

GM-CO 4.4
CAJ. 77
DOC. 419
Fol. 23

Sub. J.

10

St. James's Park

St. James's Park

St. James's Park



Tu quartillo.

SELLO QVARTO, VN QVAR-
TILLO, AÑOS DE MIL SETE-
CIENTOS NOVENTA Y DOS Y
NOVENTA Y TRES:

ALGA PARA LOS AÑOS DE 1796. Y 1797

Excmo. Señor: Hallándose la tripulación
y Guarnición de este buque de mi mando, en la
mayor necesidad, y necesidad; Siendo acredo-
ra un año de paga, expuso (si V. Excelencia
lo tiene abien) se sirva mandar se satisfagan
seis meses de sus haberes, para que puedan atender
à vestirse, y deterrar en algún modo la miseria.
Nuestro señor guarde à V. Excelencia muchos años
Fragata de guerra al ancla en el Puerto del Callao
veintey ocho de Abril de mil setecientos noventa
y seis = Excmo. Señor: Pedro de Cabrera = Excmo. Señor
D. Francisco Gil y Lemus = Lima y Abril
veintey nueve de mil setecientos noventa y seis =
Pase al Comisario de Guerra, Ministro de Marina
para que baxo las formalidades respectivas verifique
el pago de seis meses à la tripulación y Guarni-
ción de la Fragata de guerra la Ofra: Gil =
Nanando, en Maria Ferrido =

Donando euaria Garrido—
Es copia del original don concesso, y vaque de orden verbal de
Señor don Joñe Manuel de Tagle Naraga, Cavallero de la Real y dis-
tinguida Orden de Carlos terçero, Cominero de Guerra e ministro de
Real Hacienda y maxima, a quien deboli original y copia
para los efectos que convergan; para que conste doy este en Lima
y Mayo dos, de mil e setecientos noventa y seis años.

Charles Joseph Caldwell
Esq. New York City

NOVENA Y TRES.
CIENTOS NOVENTA Y DOS Y
TRES MIL. ASES DE MIL Y TRE
CIENTOS CUARTO. UN QUAR



ALICIA TATAYLOS ASES DE 100 Y 125

200

[Faint, illegible handwritten text covering the majority of the page, likely bleed-through from the reverse side.]

SELO DE CARTA, AN OVAR
FILLO, A LOS DE MIL SETE
CIENTOS NOVENTA Y DOS
NOVENTA Y TRES.



ANILLO PARA LOS AÑOS DE 1892 Y 1893





Ein quartile.

SELLO QVARTO, VN QVARTILLO, AÑOS DE MIL SETECIENTOS NOVENTA Y DOS NOVENTA Y TRES.

WALGA PARA LOS AÑOS DE 1796 Y 1797

o/o-

7^{ta} M.
Frag. de S. M. la Astrea.

2

Acuerdo hecho por este ministerio de Marina del Callao, a la tripulación de la Fragata de S. M. la Astrea, en virtud de superior dec. del Excmo señor Virrey de 22 de Abril p.º de S. en pagas de sus respectivos sueldos a los que no son asignatarios, y quatro a los que lo son, verificado el descuento de Invalidos, y es como sigue.

Reales. mrs. Pisos. fl. mrs.

Depend. de Provision.

Despensero. y Ramon Cuotafo, p.º 3. pagas del de
a 22.º p. con Im. 388. 6. 48. 4. 6.

Alguacil y Dom. Ant. Coureiro, por 3. pagas
de Agua. del de a 20.º p. 392. 30. 44. —. 30.

Fonelero. y Ant. Salgado. Im. 44. —. 30.
+ 136. 5. 32.

Ofiz. de cuarte de su. Liso.

1.º Comandante. y Manuel Quirós, p.º tres pagas del
Su.º de 18.º p. con dicho descuento. 846. 32. 105. 6. 32.

2.º Im. . y Bartolome Surda. Im. del Su.º
de 30.º p. 522. 12. 66. 5. 12.

2.º Guardian. y Ant. Gonzalez. id. del de 26.º p. 498. 26. 57. 2. 26.

Otro. . . y Esteban Cruzanera. 6.º pag. de id. 917. 19. 114. 5. 19.
+ 0.º 344. —. 21.

Otros de Su. Temp.

1.º Carpintero. y Jose Zabala. p.º 3. pag. del Su.º de 26.º p. 498. 26. 57. 2. 26.

2.º Im. . . y Ant. Salinas. 3. id. del de a 22. id. 388. 6. 48. 4. 6.

1.º Calafate. y Jose de Cuera. id. del de a 26.º p. 498. 26. 57. 2. 26.

2.º Im. . . y Benito Otuelo. 3. id. del de a 22. id. 388. 6. 48. 4. 6.

Moza de id. y Fran. de Paula Romero. 3. id. de a 12.º p. 311. 25. 26. 3. 25.

2.º Im. . y Pedro Figueroa. 6.º pag. de a 22.º p. 776. 12. 97. —. 12.

Moza de Velas y Ant. Vignara. p.º 3. pag. del de a 20.º p. 392. 30. 44. —. 30.

+ 379. 2. 22.

Sardero. y Ramon Poveda. id. en todo.	44. — 30.
Otro. . . y Justo Dieguez. . . . id.	44. — 30.
Armero. y Fran. Gonzalez. 6 pag. de id.	709.27 88. 1. 27.
Sangrador. y Salvador Carnaval 3 pag. de id.	352.30 44. — 30.
Patron del Bore. y Pedro de curara, id. en todo.	44. — 30.
Cruid. de Equipage. y Manuel Diez, 6 pag. de id.	709.27 88. 1. 27.
	X 2 ^a 732.1.33.

Artilleros de curar
de Preferencia.

Juan Leon Perula, p. ^o 3 pagas del su. de 18. p. con dho. de.	317.20 99. 9. 20.
Fran. Baldrigue, p. ^o 6 pag. dhas ym.	639.7 79. 3. 7.
Melchor Herrera, p. ^o 3 dhas ym.	39. 5. 20.
Dom. Correa, p. ^o 6 dhas ym.	79. 3. 7.
José Berque ym.	79. 3. 7.
José Correa. ym.	79. 3. 7.
Art. Enciso p. ^o 3 dhas ym.	39. 5. 20.
Fran. de Paula curaramon. ym.	39. 5. 20.
Vicente Rodriguez, p. ^o 6 dhas ym.	79. 3. 7.
Dom. Martinez, id.	79. 3. 7.
Eabriel Lopez, id.	79. 3. 7.
	X 2 ^a 714.4.27.

ym. de curar Ordinarios.

José Agustín Lavellon. por 6 paga de a 16. p. con dho. de Invalido.	564.22 70. 4. 22.
Miguel Piera. ym.	70. 4. 22.
Art. Luis. ym.	70. 4. 22.
Fran. Leroyra, p. ^o 3 pag. ym.	282.11 35. 2. 11.
Juan Romero. ym.	35. 2. 11.
Bernardo Deval, ym.	35. 2. 11.
Juan Fran. Deval, p. ^o 6 dhas ym.	70. 4. 22.
José Rodal, p. ^o 3 pag. dhas ym.	35. 2. 11.
Pedro Pacheco, por 6. dhas ym.	70. 4. 22.
Carlos Tornell. p. ^o 3 dhas ym.	35. 2. 11.
Juan Miguel de Roxas, p. ^o 6 dhas ym.	70. 4. 22.
Diego Martinez. ym.	70. 4. 22.
Sebastian de Saxe, p. ^o 3 dhas id.	35. 2. 11.
Dom. Freyre. ym.	35. 2. 11.
Juan de curara, p. ^o 6 dhas ym.	70. 4. 22.
	X 2 ^a 811.9.15.

Pedro Garcia, p. ¹ 3. Idem. Im.	35.	2.	11.
Juan Sautino. Im.	35.	2.	11.
Ramon Romero. Im.	35.	2.	11.
Ant. ^o Caamaño. Im.	35.	2.	11.
Geronimo Freyre. Im.	35.	2.	11.
Fran. ^{co} Ruiz. Im.	35.	2.	11.
Juan Melendez. Im.	35.	2.	11.
Andres Bertanel. 6. pagas. Im.	70.	4.	22.
Juan de Aragon. Im.	70.	4.	22.
Miguel Romero. Im.	70.	4.	22.
Julian Medrano. Im.	70.	4.	22.
Juan. leonartinez Cavallero, 3. pag. Im.	35.	2.	11.
Miguel Ant. Almiguendas. Im.	35.	2.	11.
Nicolas Eularte, 6. pag. de Im.	70.	4.	22.
Fran. ^{co} Joya. Im.	70.	4.	22.
Ant. Lora, p. ¹ 3. pagas. Im.	35.	2.	11.
Miguel Cavaleu p. ¹ 6. pag. Im.	70.	4.	22.
Fructuoso Rodriguez, p. ¹ 3. pag. Im.	35.	2.	11.
Bernardo de Castro, idem.	35.	2.	11.
Andres Fornell. id.	35.	2.	11.
Nicolas de Vilari. Im.	35.	2.	11.
Ant. ^o Gomez, p. ¹ 6. pag. de Im.	70.	4.	22.
Fran. ^{co} Galindo, 3. pag. de Im.	35.	2.	11.
Alonso Araujo, 6. idem.	70.	4.	22.
Ramon Guisarro, p. ¹ 6. id.	70.	4.	22.
Benito Quelchor Sanchez, 3. idem.	35.	2.	11.
Simon Iglesias, 6. pag. de id.	70.	4.	22.
Cristoval Sander, idem.	70.	4.	22.
Jose Suillado. id.	70.	4.	22.
Bartholome Diego, id.	70.	4.	22.
Ant. ^o Joymiel. 3. pag. de Im.	35.	2.	11.
Juan Garcia, p. ¹ 3. id.	35.	2.	11.
Pedro Cayro. id.	35.	2.	11.
Pedro Cuñarro, 6. pag.	70.	4.	22.
Juan Baptista Jimeno, p. ¹ 6. id.	70.	4.	22.
Sant. ^o Estevan. idem.	70.	4.	22.
Gabriel Collado. id.	70.	4.	22.
Jose Ant. ^o Torontiza. 3. pag. de id.	35.	2.	11.
Fran. ^{co} Nazario Herrera. 3. id.	35.	2.	11.
Ant. ^o del Rio, p. ¹ 6. idem.	70.	4.	22.
Miguel Figueroa, 6. id.	70.	4.	22.

Juan Martinez. 6. idem.	70.	4.	22.
Enri Jori Olivares. 6. idem.	70.	4.	22.
Narciso Soma. 3. idem.	35.	2.	11.
Enri Pallardo. 3. idem.	35.	2.	11.
Jori Ballerces. 6. pag.	70.	4.	22.
Juan Rodriguez. 3. pag.	35.	2.	11.
Benito Salgado. 3. dichas.	35.	2.	11.
Juan Miguel de Birgochea. 3. id.	35.	2.	11.
Sorenzo Romero. 6. pag. Ym.	70.	4.	22.

Marineros.

X Pa 3423. 1. 13.

Pedro Vila. Por 6. pag. del su. de 12. p. con dere. de inválida.	422.	16.	52.	7.	16.
Bernardo encenario id. encado.			52.	7.	16.
Felipe Diaz. 3. pag. de id. con dho. duc.	211.	25.	26.	3.	25.
Maxcelino Alexo. 6. id. id.			52.	7.	16.
Juan de Serra. 3. id.			26.	3.	25.
Alexandro de la Cruz. 6. pag.			52.	7.	16.
Jori Valdivia. 6. pag.			52.	7.	16.
Pedro Deval. 6. id.			52.	7.	16.
Dom. Vaquez. 6. dichas id.			52.	7.	16.
Alonso Tirado. 3. idem.			26.	3.	25.
Alonso Diaz. 6. id.			52.	7.	16.
Jori Savado. 6. id.			52.	7.	16.
Juan Jori Espada. 3. id.			26.	3.	25.
Agustin Diaz. 6. pag.			52.	7.	16.
Jori Carballo. 6. id.			52.	7.	16.
Jori Serri. 3. id.			26.	3.	25.
Jgn. Nunez. 3. id.			26.	3.	25.
Bernardo Melo. 6. idem.			52.	7.	16.
Bartholome Baraionuevo. 3. pag.			26.	3.	25.
Juan. Estrada. 3. pag.			26.	3.	25.
Jori Manque. 6. pag.			52.	7.	16.
Alonso Pargual. 6. idem.			52.	7.	16.
Jori Maria Tane. 6. idem.			52.	7.	16.
Matias Tuno. 6. id.			52.	7.	16.
Miguel Ramirez. 6. id.			52.	7.	16.
Ramon Peña. 3. id.			26.	3.	25.
Enri Bizon. 3. id.			26.	3.	25.
Juan Ant. Pande. 6. id.			52.	7.	16.

X Pa 1217. 3. 28.

Cecilio Mexia. 6. dhas.	35. 2. 11.
Pedro Gomez. 6. idem.	35. 2. 11.
Juan Aguirre. 6. pagas.	35. 2. 11.
Dionisio Leyva. 6. pag.	35. 2. 11.
Jacinto Fabia. 6. dhas.	35. 2. 11.
Art. Palladarez. 6. id.	35. 2. 11.
Jacinto Vazquez. 6. pag.	35. 2. 11.
Maximiliano Alegre. 6. dhas.	35. 2. 11.
Salvador Lemus. 6. id.	35. 2. 11.
Fran. Rodriguez. 6. dhas.	35. 2. 11.
Justo Veliz. 6. dhas.	35. 2. 11.
Ignacio de la Vega. 6. dhas.	35. 2. 11.
José Medina. 3. id. condhor de id.	141. 5. 17. 5. 5.
José Aguilar. 3. id.	17. 5. 5.
Rafael de la Torre. 3. id.	17. 5. 5.
Comte Abad. 6. idem.	35. 2. 11.
Juan Berro. 6. dhas.	00. 0. 0.
Carlos Vicario. 6. idem.	35. 2. 11.
Alberto Ruiz. 3. idem.	17. 5. 5.
Sebastian Laguna. 3. pag. id.	17. 5. 5.
Benito de la Sabria. 3. pag.	17. 5. 5.
José Juan Oliva. 6. pagas.	35. 2. 11.
Fran. Gonzalez. 3. id.	17. 5. 5.
Sant. Guerrero. 6. id.	35. 2. 11.
Lorenzo Lopez. 6. id.	00. — —
Fran. Romero. 3. dhas.	17. 5. 5.
Dom. Meldez. 3. id.	17. 5. 5.
Benito Brondona. 3. idem.	17. 5. 5.
Juan Nuñez. 3. id.	17. 5. 5.
Dom. Ant. Diaz. 3. dhas.	00. — —
Juan Pinza. 3. id.	17. 5. 5.
Diego Vega. 3. id.	17. 5. 5.
Dom. Hernandez. 3. dhas.	17. 5. 5.
Manuel Rodriguez. 3. dhas.	17. 5. 5.
Manuel Ponze. 3. idem.	17. 5. 5.
Fran. Balanzategui. 3. id.	17. 5. 5.
Estevan Villapan.	00. — —
Eusebio Diaz.	00. — —
Andrés Kelasco. 3. pag. de id.	17. 5. 5.
Sant. Menoyo. 3. idem.	17. 5. 5.

Donnzo Tapia. 3. id.	00 0, 0
José Brigidman.	00 — —
Ramon Ameraga.	00 — —
Onofre Silva. 6. pag. id.	35, 2, 11.
Juan Aguilar.	00 — —
Fran. Murado.	00 — —
Diego Mercatè.	00 — —
Juan Sil.	00 — —
Pedro Ibanc. 3. thas.	17, 5, 5.
Andrés Garcia.	00 — —

X Pa. 1252, 6, 6.

Pages.

Andrés Sabatell, p. 3. pag. del su.		
de 5. p. condico. de invalido.	88, 7	33, —, 7.
Aguirre Rivera. 3. thas.		33, —, 7.
José Gordillo. id.		33, —, 7.
Man. Diaz. 6. id. condico. id.	176, 15	22, —, 15.
Manuel Sanchez. 3. pag. e id.	88, 7	33, —, 7.
Art. Herrera. 3. id.		33, —, 7.

X Pa. 77, 1, 16.

Resumen.

Dependientes de Provision	136, 5, 32. +
Ofiz. de collar de sueldo fijo.	344, —, 21. +
Im. de sueldo Temporal.	732, 1, 33. +
Artilleros de collar de Preferencia.	714, 4, 27. +
Im. de collar Ordinarios.	3423, 1, 13. +
Marineros.	1214, 3, 13. +
Grumetes.	1252, 6, 6. +
Paga.	77, 1, 16. +

X Pa. 8595, 1, 25.

Importa este Sagamento ocho mil quinientos noventa y cinco p. un real veinte y cinco mas de plata fuerte que se distribuido enterando à cada uno de los contenidos en el lo

que le corresponde en tabla y mano propia, y apresiencia
desu Comandante Don Pedro Cabrera, Abordo de la Frag.
Astrea à la Ancla en el Puerto del Callao en 7. de
Mayo de 1796

{Son 8925 p. 1. x. 25. mm. }

X. B.

Савина


 Mano de Taglo
 Nasaga
 

Cargado

N.º 2.
Frta Astrea.

6

Acordamiento hecho por esta Comisaria de Guerra y Marina del Callao de sus pagas que por dec.^{to} del Exmo. Señor Virrey de 22 de Abril p.p.^a se enteran á la tropa de los Batallones que guarnecen la Plaza de S. M. la Astrea, con cuyo auxilio quedan satisfechos de sus haberes, hasta fin del mes de la fha. condic.^{to} de Invalido y Monte, y existientes los seis pagas que han desado en fondo en su guando de la Real Hacienda, y es como sigue.

Sarg. ^{to} 2. ^o	Juan Anllot. Hade haver.	Reales mrs	Pasos	Rs.	ms.
	P. ^{ta} 6. pagas dem. prest. de 18 p. condic. ^{to} de Invalido, y lo. mrs. p. monte.	804. 12.	100.	4.	12.
Cabo 1. ^o	Antonio Alvarez. Ym.				
	Por 6. pagas dem. prest. de 16 p. condic. ^{to} ordinario de Invalidos, y 6. mrs. p. monte.	726. 21.	90.	6.	21.
Similero.	José Duran. Ym.				
	P. ^{ta} 6. mrs. dem. prest. de 15 p. con otros descuentos.	652. 11.	82.	3.	11.
Otro. . . .	José de Guagran, id.		82.	3.	11.
Cabo 2. ^o	Juan Brigandini. id.				
	P. ^{ta} 6. pagas del prest. de 13 p. condic. ^{to} de descuentos.	590. 11.	73.	6.	11.
	José Bembon, id. en todo.		73.	6.	11.
Grana 2. ^o	Vicente José Morales, idem.				
	P. ^{ta} 6. pagas dem. prest. de 10 p. condic. ^{to} ordin. de Inval. y 4. mrs. p. monte.	443. 14.	55.	3.	14.
	Pablo Eraso, idem en todo.		55.	3.	14.
	Juan Casillas. id.		55.	3.	14.
	Servatiano Juaneda. . . idem.		55.	3.	14.
	Juan. Fernandez. . . idem.		55.	3.	14.
	Bartolomé Tapon. . . idem.		55.	3.	14.
	Juan. Muñoz. . . . idem.		55.	3.	14.

Similero.

José Matco. Ym.					
Por 6. pagas de su prest. de 2 p. con el ordinario descuento de Inval. y 4. mrs. p. monte.	398. 33.	42.	6.	33.	

+ 945. 3. 12.

Suma en frente.

1702. 4. 21.

Felipe Dominguez, Hade haver.
 Por 17. meses 13. dias del Prest de 13. d. h. a. m. a.
 de pta p. equivalente a 24. d. 24. mas
 de 8. q. gora en Europa, vendidos en
 el Navio el Sallardo d. 17. de Septe
 del 1794, sin desc. alguno. 233. 14.
 P. 10. meses 10. dias del mismo prest ven-
 cido d. 11. inclusive de cu arzo del 1794,
 hta 21. exclusive de En. 1. del 1795, que
 fondo en el Callao sin desc. alguno. 139. 20.
 P. 16. meses 10. dias del prest de 2. p.
 que gora en esta Alm. d. 21. de En. 1.
 inclusive de 25. h. fin del mes de la
 sha, q. se le asunta, con desc. alguno. 1176. —
 Total Haber. 1545. —

Deuentos.

De 6. meses del prest de 2. p. que se p. en fondo
 de la H. Hac. sin desc. alguno. 432. —
 Viduo sin desc. 433. —
 De 2. pagas del Prest de 13. d. h. a. m. a. dep.
 al mes q. se le enteraron en Europa
 abuena cu. con desc. ordin. de Inv.
 y quatro de cuenta. Pto. 112. 23.
 De 4. l. 6. d. 21. mes. dep. fu. que se le
 han enterado por este cutimisterio de
 maxima abuena cuenta. 334. 21.
 Del Ordin. Inv. y h. m. a. del Monte Pio
 de ducido de los 1113. d. del rendio ant. 51. 12.
 Liquido haver. 614. 5. 76. 6. 5.

Benito Sierra Pambley idem

Por 23. meses 5. dias del Prest de 13. d.
 h. a. m. a. de pta al mes, vendidos desde 16.
 inclusive de Febrero de 93, hta 21.
 exclusive de En. 1. del 1795, q. fondo en el
 Callao sin desc. alguno. 304. 3.
 P. 16. meses 10. dias del prest de 2. p. q. gora
 en esta Alm. d. 21. de En. incl. de 25. —
 h. fin del mes de la sha, q. se asunta sin desc. alg. 1176. —
 Total Haber. 1480. 3. 184. 2. 25.

Suma de la Bn.^{ta} 1542. 2. 25

De 6. meses del prior de 2.º p. que deya en fondo en resguardo
de la R.^{ta} Hac.^{da} sin descuento alguno 1480. 3.

Residuo sin desc.^{to} 1048. 1.

De 6. pagas del prior de 13. a. 4.º mes. de grad.
alma con que fue rec.^{to} en Europa conde.^{to}
Ordinario de Inv.^{do} y 4.º mes. de octante Pio. 79. 4.

De 11. p. 6. a. 21. mes. de p. p. q. se le han
enterado p. este ministerio de curatela
abueña cu. 334. 20

Del ordin. Inv.^{do} y 4.º mes del cuantepio deducido
de los 1048. a. 1.º mes del residuo ant.^{or} 117. 13

Líquido haver. R.^{ta} 990. 26

Domingo Perez id. en todo q. el ant. ^{or}	990. 26	73. 6. 26
Leon Alberto, id. en todo como el primero de esta clase de curatela	378. 33	42. 6. 33
Jaunto del Espino, id. q. el ant. ^{or}		42. 6. 33
Manuel de Sagar, id.		42. 6. 33
Fran. ^{co} Andrada. id.		42. 6. 33
Pelxo de Naya, p. 5.º mes de su proc. de 2.º p. 2.º de En. del pri. año, lra cuya dia en a. pagado de el, havian do dexado 6. meses en fondo en resg. de la R. ^{ta} Hac. ^{da} h. fin del m. de la p.	332. 13.	41. 4. 13
Fran. ^{co} Maya, id. en todo q. el antec. ^{or}		41. 4. 13
Vicente Anola. id. q. el ant. ^{or}		41. 4. 13
Fran. ^{co} Puch. idem.		41. 4. 13
José de Herrera, id.		41. 4. 13

Q.^{ta} 2397. 2. 25

y
Importa este Pagamento la cantidad de dos mil
trecientos noventa y siete pesos dos r.^{ta} dos mrs. de
plata fuerte, que he distribuido enterando a cada
uno de los mencionados en el lo que le corres-
ponde en tabla y mano propia, y apremio
Dona Comandante D.^{na} Pedro de Cabrera

abordo de la Frag. ^{ta} de S. M. la *Astrea*, à la
Ancla en el Puerto del Callao en 7. de Mayo
de 1796. —

Son 2397. n.º 2. n.º 21^{ta}

*Mano de Pedro
Travaga*

+

Como ofi.º Encargado de la Tropa que guarniese esta Frag.
he recibido la cant.ª q.ª contra se me asuram. fha. en figura.

S. B.

Cabrera

Jose de Godoy y
Castilla

[Signature]

Cargado

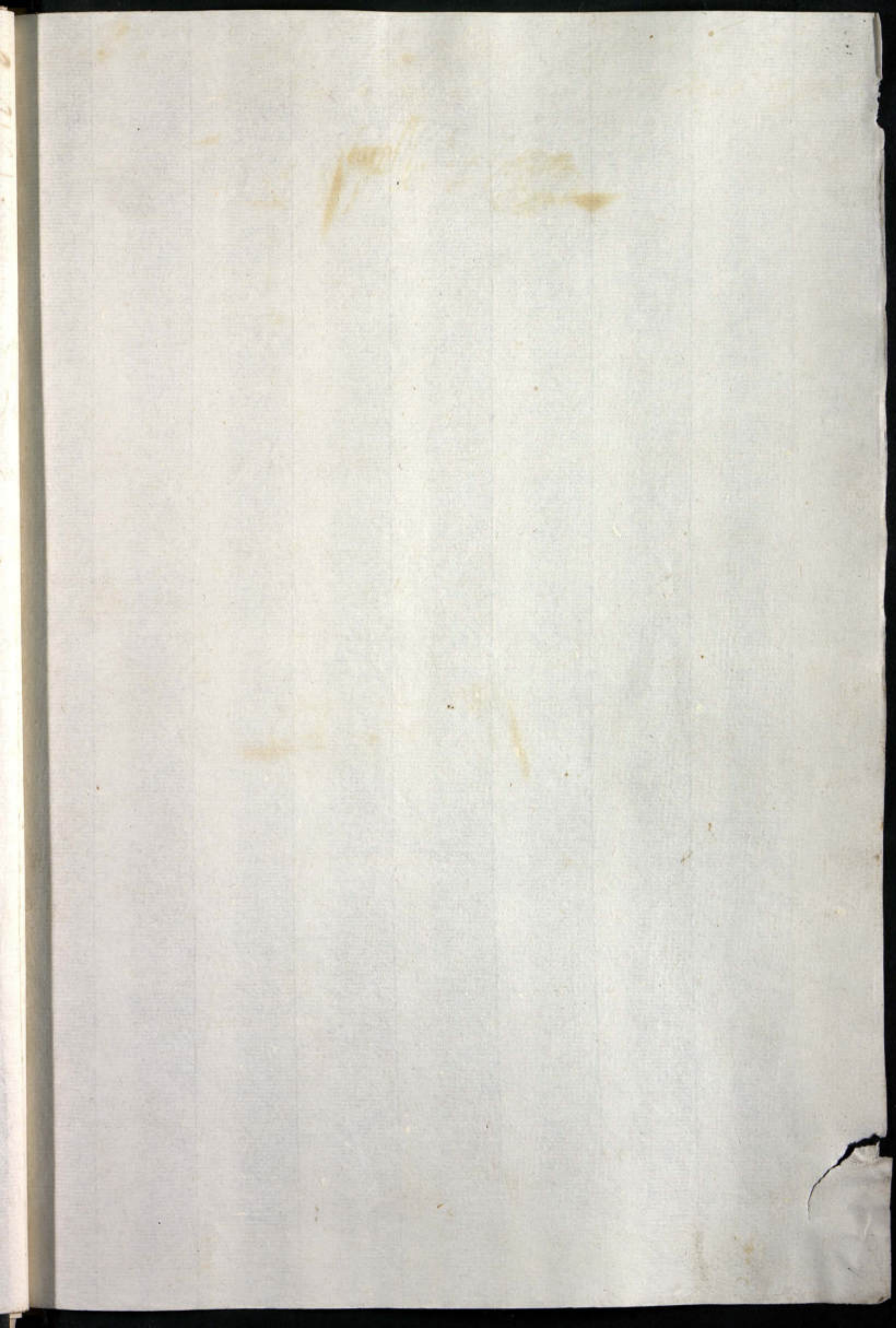
Handwritten text at the top of the page, likely a header or title, written in a cursive script.

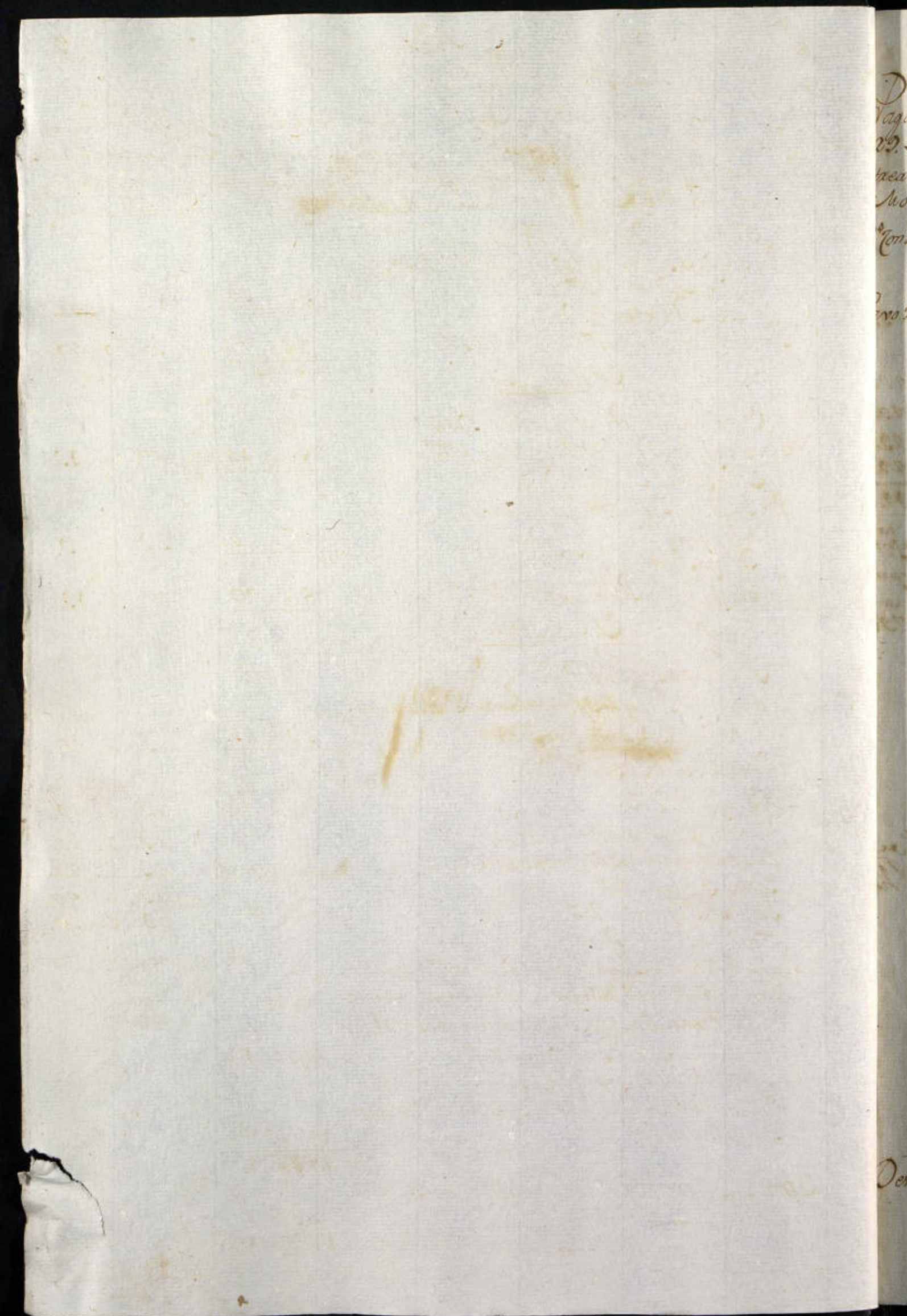


Handwritten text, possibly a date or reference number, located below the stamp.



Handwritten text at the bottom right corner of the page, possibly a signature or date.





Tragata Astred.

9

De to / hecho esta Comisaria de Frra. y Marina del Cauas de 6 pag. que por Dec. de V. E. de 22. de Nov. de 1793. se enteran a la Dotacion de Brigada de Aza. y guarnice la Sig. de V. E. la As. dea; con cuyo auxilio que dan a otros. de sus haver. ha. fin delm. de la fta. cond. de. a. imo. y Monte, y existente a las 6 pag. que han de xado en fondo en Reguar de la R. Ha. y es como sig.

Antonio Rosendo: Ma de haver.

Por 6 pag. de sumer. de 205. cond. de. Ordin. de Imba-
lido y Almo.

2500 21.

112 4 21.

Jose Palomas. Im.

Por 6 pag. del preor del 7p. con dho. des. de.

765 28.

25 5 28.

Artilleros.

Christoval Hernandez. Im.

Por 6 pag. del Preor del 12p. cond. de. de. de.

940 12.

67 4 12.

Antonio Maxim. Im.

Por 2 pag. del Preor. dho. q se le enteran como asigna-
tario con dho. de. de. de.

270 2.

32 6 2.

Diego Farida. Im.

Por 6 pag. de dho. Preor. cond. de. de. de.

940 12.

67 4 12.

Ayudantes.

Antonio Paleos. Im.

Por 6 pag. del Preor. de 2p. cond. de. de. de. ordinario.
de Imbalido, y Im. por Monte.

328 22.

42 6 22.

Juan de la Costera. Im.

Por 6 pag. e Im.

42 6 22.

42 6 22.

Juan. Cabrera. Im. en todo

42 6 22.

42 6 22.

Jose Carezas. Im. en todo

42 6 22.

42 6 22.

Jose Sanz. Im.

42 6 22.

42 6 22.

Franc. Claveria. Im.

42 6 22.

42 6 22.

Formas Pileas. Ma de haver.

Por 14 m. de dho. del Preor de 28 m. Ma. de. sep. equiva-
lencia a 52 m. 32 m. de. q goza en Europa veniendo de
14 incl. de Nov. del 1793. ha. 21. excl. de En. de 1793, y
fondo en el Cauas, sin ningun de.

400 10.

Por 16 m. 1 od. del Preor. de 2p. q goza en nueva Am. de 21 m.
En. incl. de 1793. ha. el fin delm. de la fta. en q se le asuna
sin de. alguno

1176 10.

Total haver. R. 2576 10.

De 6 m. del Preor. de 2p. q se asuna en fondo en Reg. de la R. Ha.
sin de. alguno

432 10.

Residuo sin de. 2144 10.

676 10 8.

Suma de la B^{ta}

10144 10 676 3 8

De 4 pag. del Rev. de 28^a 4^a m^r. dep. f. s. e. leanti-
paron en Cadix a la validad p. Am^{ca} condesc. ord.

De Indalido, y Am^r. por Montepio

707 11

Del ordib. m^r. y Am^r. de Montepio deducido a los
mil ciento quarenta y quatro m^r. y diez m^r. a
plaz. al Residuo anterior.

587 21

59 1

De 50^a p. 3^a m^r. 10 m^r. q. se le han enconrado p. el Mi-
nisterio de Marina del Callao.

427 10

Liquido haver

556 22

69 4 25

Juan M. Ruiz: Hade haver.

Por 6 pag. suru. p^{ta}. m^r. q. alant. Fran. Clavaria

49 6 25

Jose Alcaparro. m^r. entodo

49 6 25

Gregorio Carrasqueira m^r.

49 6 25

Isaquin Manjon m^r.

49 6 25

Total impo^r

P^o

245 3 11

Importa este pago de novecientos quarenta y cinco p. t. con m^r. oncomar. de p.
que he distribuido enterando a cada uno de los mencionados en el lo que le correspon-
de en tabla y mano propia, y aprecencia de su Com^{te}. D^o Pedro de Cabrera Abordo
Frag. de S. M. la Astrea, al Ancla en el Puerto del Callao 7 de Mayo de 1755

Don 245 p. 3 m^r. 11 m^r

[Signature]
Mano del Agente
Francisco de

Como en cargo de la Dotacion de Brigada de Am^a. y
esta Frag^{ta} Precivi la Cant. q. consta se afusam. p.
m. suma =

V. B.

Ant^o Procede

Cabrera
&
B

Cargado

8

23

25

25

25

25

11

to

ep

po

73

3

Q

114

En la ciudad de Mexico a veintiocho dias del mes de Mayo de mil y setecientos y noventa y tres años
Yo el Subdelfo de la Real Audiencia de Mexico don Juan de Torres y Guzman
Jefe de la Real Audiencia de Mexico
Por mandado de Su Excelencia el Excmo. Sr. D. Juan de Torres y Guzman
Jefe de la Real Audiencia de Mexico
En la ciudad de Mexico a veintiocho dias del mes de Mayo de mil y setecientos y noventa y tres años
Yo el Subdelfo de la Real Audiencia de Mexico don Juan de Torres y Guzman
Jefe de la Real Audiencia de Mexico
Por mandado de Su Excelencia el Excmo. Sr. D. Juan de Torres y Guzman
Jefe de la Real Audiencia de Mexico

Don Juan de Torres y Guzman
Jefe de la Real Audiencia de Mexico

Don Juan de Torres y Guzman
Jefe de la Real Audiencia de Mexico

N.º

Recivi del S.^{to} D.^{to} Toribio Mam.^l de Tagle Trarago, Cavalle-
ro de la Real y Distinguida orden de Carlos Tercero, Comi-
sario Real de Guerra, y Ministro de Real Hacienda y
Minima, Dos pesos y siete y medio reales en esta forma
Quatro reales por el Lavado de una Manta de Color,
Quince por el de igual numero de Sabanas à Real cada
una, Dos y medio reales por el de Cinco Fundas de Al-
mohadas à medio cada una, y los dos reales restantes
por el Recrido y Compostura de algunas Sabanas q.^e ve-
niran votas, todo lo q.^e es perteneciente ala Enfermeria
de la Mag.^{ta} de S. M. la Arzobispa: y para q.^e sirva
de data al Dho S.^{to} Comisario firmo este en el Callao
à 9 de Mayo de 1796.

Juana Pacheco

son 2 p.^{as} 72 rs.

+ N.º

Cabrera

8

١١٩

[illegible]

James T. Smith

2. 17. 42 m

179

N.º 4.

Recivi el Señor Don José Manuel de Sagie Varago
Cavallero de la Real distinguida Orden de Carlos 3.º Comi-
sario de Guerra Ministro de Real Haz.ª y Marina
Diez, y nueve p.º. el importe de quatro resmas de
papel dos contadas al precio de cinco p.º. y las otras dos
sin cortar à quatro p.º. quatro un. las que por mitad
son distribuidas para el Detall, y el Comandante de la Plaza
de S.ª.ª. Asencia, para la cuenta, y razon de todo dicho.
Bueno, y para que como firmo en la Comisaria
de Guerra, y Marina de Lima el 11 de Mayo de 1796-

Don Pedro S. / Manside Brinrag &

+

V. B.

Cabrera

[Faint, mostly illegible handwritten text in cursive script, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

[Faint handwritten text, possibly a signature or a section header, with some decorative flourishes.]

[Small handwritten note or signature.]

(12)

Frag. Astrea

N.º 6.

Relacion de los generos que se necesitan para continuar la
cuenta y razon abordo

Para el ofic. de Detall.

Vna Pieza de Papel blanco

Vna Ym. sin cortar.

Seis Plumas.

Obleas.

Arenilla

Vna Botella de Tinta

Para el contador.

Vna Pieza de Papel blanco

Vna Ym. sin cortar.

Seis Plumas.

Obleas.

Arenilla

Vna Botella de Tinta

Abordo de la citada Frag. al Ancla en el Puerto del
Mao So. de Mayo de 1796.

Fran.º de Ortega

Reciví el P.º D.º José Manuel de Tagle Yragola

Cavallero de la Real distinguida orden Española de
Carlos 3.^o condecorado de Guerra Quinismo R.^l Kar.^{da} y
Manera dos pesos, dos m.^s en esta forma, ocho m.^s por
ocho m.^s Anonita, ocho dichos, gana dos Linera
de Lima, y los dos restantes gana oblas; todo gana
finis q.^l se expresan del pido anterior = Comisario
de Guerra, y Manera de Lima 13 Mayo 1796

Por 2 p.^{as} 2 m.^s 1/2

Juan Lopez

Y.B. +

Cabrera
S

176
Fran. de Manguelarra y Real Contrador de Navio de la Real Armada y Contrador del Real Hospital de Vellavista.

N.º 7.
Certifico, q. desde el día primero del presente mes hasta el de la gta, ambos inclusive, han causado los Individuos de la Tripulacion y Guarnicion de la Frag.ª de S. M. Nombrada la Astrea las Estancias q. al margen de cada uno se señalan segun se demuestra en la forma siguiente.

Oficial Mayor

1.º Cirujano . . . D.º Nicolas Garcia . . .

Estancias Salidas Estancias q.
sin socorro socorridos han causado

" " " 4 . . . 4 . . .

1.º de Mar

2.º Carpintero . . . Josef Sabatel . . .

" " " 5 . . . 5 . . .

3.º Aguacil de Agua . . . Domingo Ant. Foucero . . .

" " " 5 . . .

4.º Alm. 1.º el mismo . . .

24 . . . } 13 . . .

Armeros de Mar

Ramon Guisarro . . .

" " " 34 . . .

Carlos Fornel . . .

" " " 10 . . . 10 . . .

Fran.º Pereira . . .

" " " 3 . . . 3 . . .

Josef Correa . . .

" " " 5 . . . 5 . . .

Bernardo Vidal . . .

" " " 15 . . . 15 . . .

Simon Yglorias . . .

" " " 3 . . . 27 . . .

Juan Rodriguez . . .

" " " 8 . . . 4 . . .

Fran.º Toja . . .

" " " 14 . . . 4 . . .

Juan de Aragon . . .

" " " 14 . . . 8 . . .

Marineros

Marias Junio . . .

" " " 34 . . .

Josef Martinez . . .

" " " 34 . . .

Pedro Bar . . .

" " " 2 . . . 2 . . .

Pedro Vitor . . .

" " " 2 . . . 2 . . .

Josef Nieto . . .

" " " 4 . . . 4 . . .

Para, ala Buena. - 205 . . .

Agustin Dias.	4...	3...	12
Ym el mismo.	23...	...	
Ant. ^o Aldreno.	11...	19...	
Juan Lopez.	14...	27...	10
Vicente Espinosa.	19...	30...	12
Entró Socorrido. Jose Ant. ^o Porostiza.	30...	...	
José Maria Fernandez.	34...	...	

Grumete

Estevan Villapane.	...	5...	
Bartolome Arroyo.	...	2...	
Ym el mismo.	24...	31...	
Agustin Nieris.	...	4...	
Domingo Hernandez.	...	6...	
Fran. ^o Rodriguez.	...	9...	
Ant. ^o Ballazar.	3...	20...	
Benito Carpio.	5...	15...	
Ym el mismo.	18...	24...	
José Brimanz.	5...	13...	

Pares

Ant. ^o Herrera.	...	8...	
Manuel Dias.	15...	20...	
Ant. ^o Herrera.	15...	20...	

Guarnicion

Lucilero.	Bernardo Abad.	3...	15...	2
	Ym el mismo.	19...	...	
	Fran. ^o Amayo.	11...	22...	
	Fran. ^o Muñoz.	15...	...	
	Fran. ^o Puche.	15...	...	
	Vicente Trujala.	22...	26...	

Brigada

Ayudante.	Fran. ^o Cabrera.	23...	2
-----------	-----------------------------	-------	---

Son Cuatrocientas quarenta y cinco Estancias las q.^{as} han faecido

los Individuos q. quedan Macionados segun parece de la Suma ante
cedente, y p.^a q. fonsse y puedan p.^r la Comisaria de Guerra y Marina
hacerse los correspondientes honores, Doy esta en el mencionado
Hospital a treinta y uno de Mayo de mil setecientos noventa
y seis.

Man. de Mianopolanna

[Signature]

Recivido de B. Don Juan. de Tagle Navarrete Cas. no
la R. y disting. con. de Carlos B. Comis. de Ind. de Ind. de Ind.
de Ind. y Marina, siendo reverencia y script. de Ind. de Ind. de Ind.
y Comis. de Ind. de Ind. de Ind. de Ind. de Ind. de Ind. de Ind.
cada una durante el m. de la fta. los Enfermos q. han medionado
en el R. Hospit. de Ind. de Ind. de Ind. de Ind. de Ind. de Ind. de Ind.
nacion de la R. de Ind. de Ind. de Ind. de Ind. de Ind. de Ind. de Ind.
p. conde y viva de Ind. de Ind. de Ind. de Ind. de Ind. de Ind. de Ind.
Comisaria de Ind. de Ind. de Ind. de Ind. de Ind. de Ind. de Ind. de Ind.
Mayo 31 de 1796.

Son 166 p. Ind.

Antonio Coxo

V. B.

Cabrenas

[Signature]

Rem. de l'expédition

[Faint, illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

207. 10. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840. 841. 842. 843. 844. 845. 846. 847. 848. 849. 850

17

38

N.º 4.

D.º José del Caño Maestro de Barcos de la Fragata de S. M. nombrada la Aurora Pica
 Vice. de orden del Señor D.º José Manuel de Tagle Baranga Comisario de Guerra
 y Marina de la Real Hacienda y Marina del Abiento queda el Pan de Azúcar para la
 Marina D.º Alejandro Alborn las Razones de este Pan. que ha entregado para
 el en la forma siguiente

Serán cuatrocientas Doce Razones de ...
 Pan de Azúcar a 12 p. Tur. 467 p. 1/2

De cuyo Tenere me hago Cargo en virtud de este Concimiento y como que por Duplicado he
 ido con igual D.º de bido servir en el mismo para el pago que se ha de hacer al
 Armada por guerra de la Real Hacienda Abito de la citada Fragata al Amela
 el Puerto del Callao Faltan como de Mayo de Mil Setecientos Noventa y seis

Con mi Interv.º
 Juan de Ortega

José del Caño


Recivi del Sr. D.º José Manuel de Tagle Baranga
 Cav. de la R.ª y disting. con. de Carlos D.º Comis. de Guerra y Marina
 de R.ª Plaza y Marina, Cuatrocientos setenta y siete p. y cuatro on.
 G. elimp. de las Razones de San Francisco y con. de la Armada concim. ha ven
 miriobrado S.ª Diana de la Frag. de S. M. nombrada la Aurora
 con arreglo a los precios estipulados en la contadta celebrada

por mi con la manina en el 8 de Jun. del año 77. Y para q conuete,
siva de data al ex pcedido S. nro. fiamos este en la Comia
De Ima. y Marina De Lima y Mayo 31. de 1726.

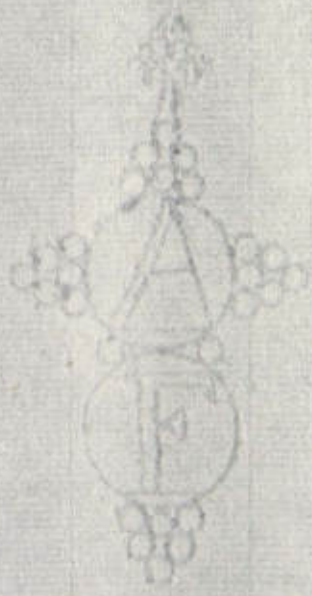
Son 167 p. 4 m.

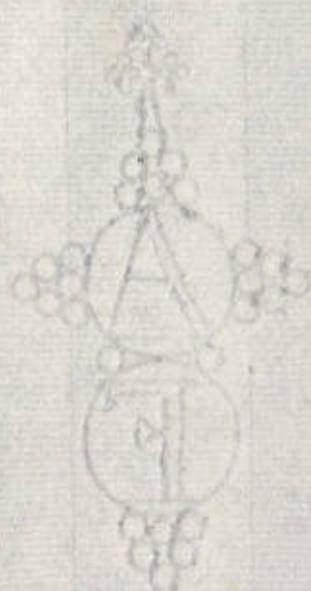
+

V. 13
Cabrena
§
§

Alexandro Alderete

2
mi





Don Juan del Caño Maestre de Armas de la Paga de S. M. nombrada la Aldea
 en virtud de orden del Señor D. Juan Manuel de Tagle Barago Comisario de Guerra
 para la Real Hacienda y Marina del Abolimento de Indios para la ciudad Ma
 D. Antonio Coronel los generos que se copiaran en mi ha entregado para Dicha
 la forma siguiente

| | | |
|---|----|---------|
| Ciento Catorce Anabas y Dece libras de Cacao en | | |
| Tuca | 22 | 3/4 7/8 |
| Siete Anabas de Caxanacu | 2 | 3/4 3/8 |
| Siete Anabas y Dece libras de Anaco | 6 | 3/4 5/8 |
| Diez qq. de tocino | 17 | 3/4 6/8 |

Quis temeros me hago Cargo en virtud de este conocimiento y otro que por Duplicado he
 de Con Igual Ha de biendo servir este solamente para el pago que debe hacerse al Subem
 por cuenta de la Real Hacienda Abolido de la ciudad Paga al Ancho en el
 del Callao Treinta y ocho de Mayo de Mil Seiscientos Noventa y Seis

Don mi Interv.

Fran.º de Ortega

Don del Caño



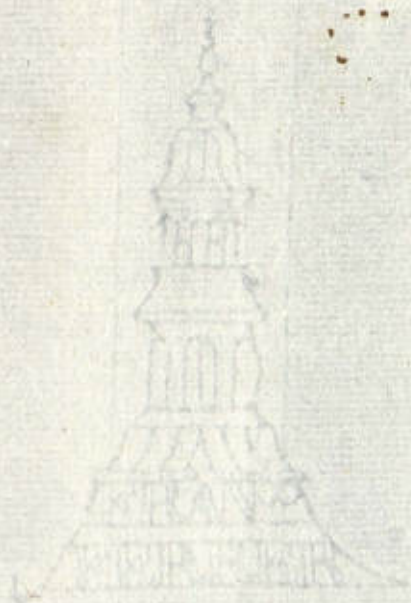
Recivi del S. D. Don Juan de Tagle ha
 para Paga. al R.º y disting. con. de Carlos D. Comb. y
 Abol. de R.º. Paz. y Marina. Quaxocientos quarenta y
 quaxox. p. tres. p. el imp. delos Viver. q. con. de la. con. con. ha. con.

Antonius Coxonell

P. 13.

Самые







2

D.^{no} Fran.^{co} Ortega Contador de Frag.^{ta} de la Real Armada y de
nombrada Abord. N.º 10

Certifico que desde primero del corriente asta
el día 14 de abril inclusive ha sido abastecido los
Individuos de la tripulación de este Buque las
raciones enteras ord.^a de Armada uniformes que
acada uno se les señalan y les corresponde
en dinero en la forma sig.^{te}

| Ofic. ^{al} may. ^{or} | Raciones. Suimp. ^{te} y m. ^{te} en reales
ent. ^{as} ord. ^{as} errales pesos de
Arm. ^{ta} sin de Plata Plata
vino. | | | |
|--|---|--------|------|-------|
| | | | | |
| 2. ^o Piloto D. ^{no} Juan Heredia | 31... | 46½... | 9... | 6½... |
| Piloto D. ^{no} Fran. ^{co} Sanicoz
desde 14 de Abril | 46... | 69... | 8... | 9... |
| | 31... | 46½... | 9... | 6½... |
| Abord. ^{te} D. ^{no} José Salvi. | 31... | 46½... | 9... | 6½... |
| Depend. ^{tes} de Abord. ^{te} | | | | |
| Maurore D. ^{no} José del Caño | 31... | 46½... | 9... | 6½... |
| Depend. ^{te} Ramon Mostajo. | 31... | 46½... | 9... | 6½... |
| Carpint. ^{er} Juan Sanchez
por 14 dias del
mes de abril que
nose le abonaron | 14... | 22½... | 2... | 6½... |
| Artill. ^{er} | | | | |
| José Bosquet... | 31... | 46½... | 9... | 6½... |
| Dir. ^{te} Rodriguez... | 31... | 46½... | 9... | 6½... |
| Fran. ^{co} Ruiz... | 31... | 46½... | 9... | 6½... |
| Fran. ^{co} Galindo... | 31... | 46½... | 9... | 6½... |
| Pedro Cuñarro... | 31... | 46½... | 9... | 6½... |
| Lorenzo Romero... | 31... | 46½... | 9... | 6½... |
| Luis Gallardo... | 24... | 36... | 4... | 4... |
| Dir. ^{te} Penaroch por
14 dias del mes de
Abril | 14... | 22½... | 2... | 6½... |
| | 44½ | 66½ | 82 | 54 |

Marineros

| | | | | |
|----------------------|--------|---------|-------|--|
| Felipe Biez de Colis | 31.... | 46½.... | 9.... | |
| Alejandro de la Cruz | 31.... | 46½.... | 9.... | |
| Pedro de Bar.... | 24.... | 36.... | 4.... | |
| Gomingo Barquer | 31.... | 46½.... | 9.... | |
| Agustin Diaz.... | 17.... | 28½.... | 3.... | |
| José Carbajo.... | 31.... | 46½.... | 9.... | |
| José Serri.... | 31.... | 46½.... | 9.... | |
| Fran.º Corrada.... | 31.... | 46½.... | 9.... | |
| José Marquez.... | 31.... | 46½.... | 9.... | |
| Ramón de Peña.... | 31.... | 46½.... | 9.... | |
| Juan Ant.º Pando | 31.... | 46½.... | 9.... | |
| José González.... | 31.... | 46½.... | 9.... | |

Grumetes

| | | | | |
|--|--------|---------|-------|--|
| Pablo Bustelo.... | 31.... | 46½.... | 9.... | |
| Fran.º Vidal inclu-
sos 15 días del
mes anterior que
nos se le abonaron | 46.... | 62.... | 8.... | |
| 2º José García.... | 31.... | 46½.... | 9.... | |
| Jacinto Lapia.... | 31.... | 46½.... | 9.... | |
| Salvador Lemus.... | 31.... | 46½.... | 9.... | |
| Juan Muñoz in-
clusos 13 días del
mes anterior
que nos se abo-
naron.... | 41.... | 61½.... | 7.... | |
| Andrés García.... | 31.... | 46½.... | 9.... | |
| Andrés Melasco | 31.... | 46½.... | 9.... | |

Pape.

| | | | | |
|------------------|--------|---------|-------|--|
| Man. Sanchez.... | 31.... | 46½.... | 9.... | |
|------------------|--------|---------|-------|--|

Trapa de
Marina

| | | | | |
|---------------------------------|--------|---------|-------|--|
| Sarg. 1ºº Esteban de la Guardia | 31.... | 46½.... | 9.... | |
| Cabo 2ºº Fran.º Pragadini | 31.... | 46½.... | 9.... | |
| Salvados | | | | |
| José Madrigal.... | 31.... | 46½.... | 9.... | |

| | 1191 | 1786½ | 223 | 2½ |
|----------------------------|------|-------|-----|----|
| Felipe Dominguez | 31 | 46½ | 9 | 6½ |
| Benito Sierra Landei | 31 | 46½ | 9 | 6½ |
| Jausto Espino | 16 | 24 | 3 | 6½ |
| Man ^l de Lagos | 16 | 24 | 3 | " |
| Fran ^{co} Barrero | | | 3 | " |
| por 15 dias del | | | | |
| mes anterior | 16 | 69 | 8 | 9 |
| quedole de abo | | | | |
| narsele | | | | |

Brigadas.

| | | | | |
|--|------|-------|-----|----|
| 2.º Comd ^{te} Ant ^o Prosenso | 31 | 46½ | 9 | 6½ |
| Ayud ^{te} Joaquin Manjon | 31 | 46½ | 9 | 6½ |
| | 1093 | 2089½ | 261 | 1½ |

De forma que segun parece de las sumas ante ce-
lentes ande rigado en el presente mes las es-
presados individuos un mil trescientas noventa
y tres raciones enteras en 1.º de Armada que al res-
pecto de real y medio importan doscientas sesen-
ta y un pesos, y uno y medio reales, y para que pueda
satisfacerse por la r.^{ta} de ciencia lo que cada uno
devasañado por el comisario de Guerra y ma-
rina de y la presente abordo de dho Buque al
Arrola en el Puerto del Callao treinta y uno
de Mayo de mil setecientos noventa y seis.

Const. me como Comand^{te}

Cedno a Cabrera

Fran^{co} de Ortega

Entra en mayo de mil setecientos noventa y seis

Se verificó este Pagamento en Tabla y mano propia enterando a cada uno por su
Raciones enteras de Armada sin vino, devueltas en todo el m. a la fin. la Car.
que le conga. ponde a precomia de su Com. D. Pedro Cabrera Abordo de la Fragata
de S. M. nombrada la Artista, a el Amela en el Puerto de Callao.

Son 261 p. 1. 1/2 m.

X V. B

Cabrera

José M. de Aguirre
Vasaga

(19)

Asuntamiento formado por este Ministerio de Marina del Callao, a los oficiales de Guerra de la Frag. de S. M. la Astrea, comprensivo de los sueldos, Salario de Criados, y Gratificaciones de cuenda, vencidos en todo el mes de la fha, verificados los respectivos Documentos de Invo. y Monte, y de como sigue.

Resol. mrs. Gen. A. mar.

Com. el Cap. D. Pedro Cabrita. Hado haver.
 De Frag. ^{ta} 1.º un mes dem su. de 100 p. que ha vencido durante el de la fha condhor deic. 750. 26.

Por igual tipo del sal. de su seis criados a 14 p. con solo deic. de Invo. 697. 17.

Por 34.º dias de la Gratificacion de cuenda q. ha suministrado a once oficiales inclusa su Pensión, y la del Alferes de Navio D.º Pagar de Orue, q. embarcó al Navio Montañez el dia 2.º del mes de la fha, a 7 3/4 d. condhor de Invo. 2962. 16.

Gen. de Navio D. Josef Elanor Paray, Jm. Rs. 4057. 25. P 502. 1. 25.

1.º un mes de la asignacion de 300. d. v. que solo cargaron demas en la Liquidacion practicada el mes ante, condhor de Invo. y Monte. 156. 22.

Por un mes dem su. de 80 p. vencido en todo el de la fha condhor deic. 600. 21.

Por igual tipo del sal. dem Criado a 13 p. con solo deic. de Invo. 100. 25.

Gen. de Frag. ^{ta} 2.º D. Fran. Vareja, Jm. Rs. 858. —. P. 107. 2. —.

Por un mes dem su. de 70 p. correspond. al de la fha condhor deic. 525. 18.

Por igual tipo del sal. dem Criado Jm. 100. 25.

Alf. de Navio. D. Jm. Jodoy y Carrilla, Jm. Rs. 626. 2. P 78. 2. 2.

1.º un mes dem su. de 95 p. vencido en todo el de la fha condhor deic. 412. 31.

Por igual tipo del sal. dem Criado Jm. 100. 25.

Otro. D. Jm. de Ocio, Jm. Rs. 513. 22. P 64. 1. 22.

Por igual tipo de su. y sal. de Criado Jm. q. el anterior. 513. 22. P 64. 1. 22.

X 816. 1. 10.

Suma de la 3^{ta}

816 3. 10.

Otro. ^N D. José Lujando. Ym. 913. 22. P. 64. 1. 22.

Otro. ^N D. Ant. Guariara. Ym. 913. 22. P. 64. 1. 22.

Ym. de Prag. ^N D. Juan Panguel de Agaña. Ym.
 Por un mes de su su. de 45 p. vencido
 en todo el dela fha con otros desc. 337. 28.
 Por igual tpo del sal. de su criado. Ym. 100. 25.
 R. 438. 12. P. 54. 6. 12.

Cont. de Prag. ^N D. Fran. de Ortega. Ym.
 Por un mes de su su. de 70 p. condesc. de
 Ym. y en onto. de 150. d. v. q. tiene
 asignados, y el del 45 p. con arreglo
 a lo prevenido p. S. cm. correspond. al
 mes de la fha. 426. 2.
 Por igual tpo del sal. de su criado a
 13 p. condesc. de Ym. 100. 25.
 426. 27. P. 68. 2. 27.

Capellan ^N D. Juan Fran. Aycaudi. Ym.
 Del Num. ^N Por un mes de su su. de 40 p. vencido
 en el dela fha, con solo desc. de Ym. 310. —.
 Por igual tpo del sal. de su criado Ym. 100. 25. P. 51. 2. 25.
 R. 410. 25.

Otro. ^N Juan Pedro Herrera. Ym.
 Por igual tpo. de su su. q. el amec. con
 otros desc. de Ym. y el del 47. d. v. q. tiene
 asignados. 232. 17.
 Por Ym. del sal. de su criado. Ym. 100. 25.
 R. 333. 8. P. 41. 5. 8.

2.º Piloto. ^N D. Juan de Cuata Heredia. Ym.
 Por igual tiempo de su sueldo
 de 45 p. a que es acreedor con
 descuento de Ym. y en onto, y
 el dela mitad de 30. Escudos
 que tiene asignados con
 solo desc. de Ym. 191. 11. P. 23. 7. 11.

1184. 5. 8.

Filotin. y

D. N.º co
D. Juan de Paula Sanico, Ym.
Por 4. meses de un su.º de 20. p. ven-
cido 2.º 1.º de Febrero de 1796, hasta
el día de la fha. con desc. de Inv.º
y cuente, y el de la mitad de 15.
Exc. q. de s.º asignados. — 375. 13.

De cuenta.

De 28. p. 1.º. y 2.º mas. que se le enteraron en
el mes de Abril prox. p.º — 225. 2

150. 4. P. 18. 6. 4.

Otro.

D. Manuel Rodrig. Ym.
Por un mes de un su.º de 20. p.
vencido en todo el de la fha. con
descuentos de Inv.º y cuente. — 150. 5. P. 18. 6. 5.

Perm. x. 1222. 1. 17.

Y Importa el art. Asuntamiento, mil doscientos veinte
y dos pesos un real y diez y siete mar. de pta fuerte que he
distribuido enterando a cada uno de los comprendidos
en el la cantidad que le corresponde. Al bordo de la
Prag.ª Alstrea a la Ancla en el P.º del Calla
en 31. de octubre de 1796. —

Son 1222. p. 1.º. 17. mar.

+

Mano de la Agla
Reci. vimo

| | |
|-----------------------------------|--------------------|
| Jose de Llano & Josef Ocio | Fran. Co. Pausa |
| Man. de Luyand. & Fran. de Ortega | Pedro e Cabrera |
| Juan Franco & Juan Pedro de | Juan de Heredia |
| Juan Parq. y Ayesta | Fran. Surico |
| Jose de Godoy | Man. Rodriguez |
| Carg. de | Abelino de la Cruz |

37210

2222

1784 A. 12

1784 A. 12

1784 A. 12

1784 A. 12

1784 A. 12

2

Dⁿ Fran^{co} Ortega contador de Frag.^{ta} de la Real Armada y de la
Comandancia de Alcala

N. 12

11 Marzo

Certifico que desde once de Mil setecientos noventa y quatro
hasta el día de la fecha ambos inclusive es acreedor el Ayud^{te}
de Brigada Don Joaquín Mansón al importe de la media ración
que le corresponde como escribiente del oficial del De-
tall según ordenanza, y se le abona según los precios
a que está contratado en los Puertos donde este buque
a hecho repuesto según se expresara en la forma sig.^{te}

Reales de Marave-
Plata. Dises.

Desde once de Marzo de Mil setecientos
noventa y quatro hasta diez de octubre
sig.^{te} que son los siete meses del repues-
to echo en Cadix al precio de noventa
y seis maravedises de vellón cada
ración, y son sesenta y tres exorceme-
dias las vencidas con el importe

120. ... 28½

Desde once de octubre del mis mo
año que se debio considerar con-
cluido el repuesto de Cadix hasta quin-
ce de noviembre siguiente que dio
la vela de Montevideo por las ra-
ciones suministradas al respec-
to de treinta y dos maravedis de
plata cada ración por treinta
y cinco medias que le corresponde

16. ... 16. ...

Desde quince de noviembre de Mil
setecientos noventa y quatro que

137 ... 10½

dio la vela de Montevideo con el
repuesto de quatro meses asta diez
y seis inclusive de Marzo de noventa
y cinco. que se devio concluir al mis-
mo respecto de treinta y dos marave-
dis por ciento veinte y dos medias
raciones que le corresponde.

57. . .

14

Desde diez y siete del dho marzo que
se devio empezar a subministrar la
racion en el Callao por contar
concluido el repuesto de Montevideo
asta fin de Abril sig.^{te} al
respecto de dos reales de plata ca-
da racion por quarenta y cinco
y media raciones que le correspon-
den

45. . .

17

Desde primero de Mayo del mismo
año que se rebajo la racion en
este Puerto al precio de uno y
medio reales de plata que quedo
ultimamente asta fin del mes
de Mayo de mil setecientos no-
venta y seis que se le ajusta p.^{ra}
trescientas noventa y seis y me-
dia raciones que le pertenecen.

297. . .

N^o 537. . .

7

De forma que segun parece de la Certificacion antecedi-
ente importa sesenta y siete pesos un real y siete marave-
dis y medio de plata y para que conste y pueda satisfacerse
esta cantidad por el comis.^o de Guerra y Marina soy
presente a bordo del citado Buque al Ancla en el Puerto
Callao treinta y uno de Mayo de mil setecientos noventa y
seis.

Consta me como Comand.^{te}

Fran.^{co} de Ortega

Pedro a Cabreria



Recivi del P.^{ro} D.^{no} Lore Manuel de Sagl Manago.⁽²¹⁾
Cavallero de la Real distinguida orden de Carlos 3.^o Comi.
de Guerra, munit.^o de R.^{da} Naz.^{da} y Manina de
Lenta, y diez pesos un xx.^l diez maravedis replataf.^{te}
que me corresponden como a Escriv.^{te} del ofi.^o de Detalle
segun ord.^{ta} p.^{ra} la media nacion que me es señalada,
y en los términos que constan de la certificación antec.^{te} dada
p.^{ra} el Comandante de la Suag.^{ta} Arzaca D.^{no} Juan.^{co} Ortega; y para
que conste, y haya de data al expresado Señor ministro
firmo en la Comisaria de Guerra, y Manina de Lima
31 de mayo de 1776.

Tom 67 p.^o 1 na.^o 10. mu.

+ J. S. Z.

Cabrera



Joaquín Manfón 

9
L
C

[Faint, mostly illegible handwritten text in cursive script, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

[Handwritten notes or signatures in the lower left corner, including what appears to be a date "25th 11/18/18".]

[Faint handwritten text or signature in the middle right section, possibly "James M. Smith".]

[Handwritten notes or signatures in the lower right section, including a circled "C" and other illegible marks.]

125

2

22

D. Juan Cortes Contrador de Suo. Ma. de la Real Armada y de la Real Armada de la Marina

VI. 13.

Censillo que por disposicion del Comand. de Marina sean imputados en la composicion del Sueldo de la Real Armada de la Marina los Sueldos que al margen de los Individos que se designan se les señalan en la forma siguiente.

Número Sueldo Real de Marina en pesos de Plata

Albanil con 200 Sueldo

| | | | |
|-----------------|----|----|----|
| José Fajia | 5 | 12 | 4 |
| Ym con 60 Ym | | | |
| Pablo de Torres | 4 | 3 | 11 |
| José Antonio | 4 | 3 | 11 |
| | 13 | 18 | 4 |

De forma que segun resulta de las sumas anteriores arrojando los tres Individos que quedan relacionados de la Real Armada con el importe de diez y ocho pesos, y quatro reales, y para que conste, y por la Comisaria de Guerra y Marina de Lima pueda enterarse cada uno de los mencionados la cantidad que le corresponde de su sueldo en el cargo veinte y ocho de Abril de mil setecientos noventa y seis.

Por el Comand. de

Pedro de Cubera



Juan Cortes



En veinte y ocho de Abril de mil setecientos noventa y seis, se verificó este

en Tabla y m. propia ~~de~~ pagam^{to} enterando a cada uno de los comprendidos
en el aprecio a su Com^{te}. D^o Pedro Cabrera Abado de la S^{ta}. M.
la Astaca al Amela en el P^{to} del Collado, la canse. q. le corresponde.
Son 18 p^{as} 4^{os}

V. B. +
Cabrera
8

Man. de la S^{ta}. M.
Maraga



Don Pedro de la S^{ta}. M.
8

